



【注目情報】

P10 9月補正予算の概要

P13 広報かしわに関するアンケートにご協力を



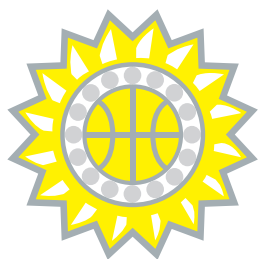
柏市
KASHIWA CITY

ワクワクをもっと。 柏70 ナナマル

柏市は今年、市制施行70周年。
思い出に残る特別な年にしたくて、
いろいろな企画を考えました。
毎月ご紹介していきますので、楽しみに！
驚きやワクワクがいっぱいの
これからの柏にご期待ください。

ENEOSサンフラワーズ 柏市制施行70周年 記念マッチ開催！

スクスク育つひまわりのように
これからも地域と共に成長していくチームへ。
感謝と期待を込めた特別試合を開催します。



柏市制施行70周年記念マッチ

ENEOSサンフラワーズ

VS トヨタ紡織 サンシャインラビッツ

11月9日(土)・10日(日) 開場 11:30 TIPOFF 13:30 @柏市中央体育館

柏市制施行70周年記念マッチだけの特別な企画や来て楽しいイベントが盛りだくさん！

その1 事前抽選プレゼント企画

記念マッチならではの特別なプレゼント！

- 当日観戦チケット&
選手全員のサイン入りTシャツ【小学生限定】
- ENEOSサンフラワーズ タオルマフラー&
宮崎早織選手サイン入りポスター



その2 当日お楽しみ企画

楽しい企画が盛りだくさん！

CONTENTS～目次～

4 特集

市制施行70周年

ピック アップ

10 Pick Up～市の新しい情報などをお知らせします～

9月補正予算の概要 (P10)

来年4月のこどもルーム入所児童を募集 (P11)

来年4月の認可保育園等の入園児を募集 (P11)

令和7年4月採用 市の職員を募集 (P12)

国民健康保険・後期高齢者医療保険証の発行を終了 (P12)

妊娠相談窓口「にんしんSOSかしわ」を開始 (P12) ほか

インフォメーション

14 Information～情報コーナー～

【連載】

27 かしわレシピ♪

30 潜入!! 工事現場 途chuアフター

31 Kashiwa Photo Diary ～まちの出来事を写真とともに～

32 かしわ愛を込めて ふるさと産品お届け便

表紙イラスト

江口 寿史

Eguchi Hisashi

1956年熊本県生まれ。1970年千葉県野田市に転居。県立柏高等学校卒業。1977年、中学～高校～漫画家

市制施行70周年

これまでの感謝と共に次の時代へ

柏市は、11月15日で市制施行70周年を迎えます。

「つづくを、つなぐ。」これは柏市が掲げるまちづくりの合言葉です。

皆さんに愛される柏を、未来へとつないでいく——。そんな思いが込められています。

たくさんの人が柏を愛し、柏の発展を支えてきたからこそ、今があります。

今号では、柏市の歴史を振り返りながら、市制施行70周年記念イベントや
柏市がこれからつないでいく未来について紹介していきます。

図 広報広聴課 ☎ 7167-1175 ・ FAX 7166-8289

改めまして、よろしくお願いします

● 柏市の Profile

● 私の名前は 柏市 です

TURNING POINT

柏市成長の3大ターニングポイント

柏市は商業都市として発展し、今や43万人が生活する千葉県有数の都市となりました。柏市が発展したきっかけをひも解いてみましょう。

その1

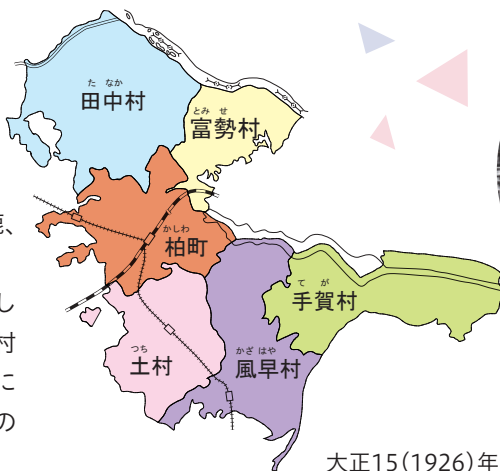
柏の未来を決定づけた
鉄道の存在

明治29年(1896年) 常磐線開通

明治44年(1911年) 野田線開通

江戸時代、柏の大部分は小金牧と呼ばれ、馬や鹿、時にはオオカミが駆け回る放牧場でした。

明治維新後に開拓が進み、常磐線と野田線が開通したことで東西南北の重要拠点となり、都心に近い農村として東京の発展を支えました。大正15(1926)年には6つの町村からなる地域となり、その後、それぞれの町村は、柏市と沼南町へと合併を進めていきました。



大正15(1926)年当時の柏市



利根運河の鉄橋を渡る汽車(大正時代)



そごう柏店とダブルデッキの建設中の様子



快速開通当時の柏駅



昭和51年
(1976年)



大井の収穫風景

昭和43年
(1968年)



開発前の柏駅東口

＼変わりゆく街並み／

昭和48年
(1973年)



そごう柏店建設現場

HISTORY

年表で振り返る 柏市のあゆみ

昭和から令和まで止まることなく進んできた柏市の歩みを振り返ります。

昭和33年
(1958年)



渡船で嫁ぐ花嫁

♪
昭和48年ヒット曲
南こうせつとかぐや姫
「神田川」

♪
昭和33年ヒット曲
石原裕次郎
「嵐を呼ぶ男」

♪
昭和52年ヒット曲
ピンク・レディー
「UFO」

令和5年
(2023年)



かしわコミュニティバス
「ワニバス」運行開始

6年
人口
43万人

令和

音楽の街かしわ
のイベント

平成30年
(2018年)



柏de吹奏楽PARTY♪!

初優勝にサポーター歓喜



柏レイソルJ1リーグ優勝報告会 柏駅西口

平成10年
(1998年)

東京方面で野菜などを売り歩いていました



柏駅前の行商人

22年
人口
40万人突破

記念イベントDiary

SPECIAL EVENTS

「皆さんに柏市をもっと好きになってほしい」という思いを込めて70周年の節目に開催した記念イベント。これから開催するイベントもチェックして、一緒に11月15日の記念日を迎えませんか。

柏レイソル記念マッチ

6月22日 @三協フロンテア柏スタジアム



柏レイソル対サンフレッチェ広島のを記念マッチとして開催しました。選手によるサッカー教室など、子どもたちが目を輝かせながら参加していました。

柏レイソルと柏市のコラボTシャツ
100枚が発売から1時間で完売

プレイバック柏

5月18日～20日 @旧そごう柏店本館

応募者およそ37,000人
当選倍率は9倍



最上階からの景色を楽しむ来場者

昭和48(1973)年のオープンから43年間、柏駅前のシンボルだった「そごう柏店」。その解体前の建物へ入れる最後の機会に、多くのかたが思い出に浸りました。



来場者の上戸武之さん

柏に生まれ育ちましたが、最上階に行かないまま閉店となり残念に思っていました。最上階から思い出深い柏の街並みを見てうれしかったです

あけフェス



令和6年10月2日時点の解体工事の様子

柏駅前の再整備

柏駅前が整備されてから半世紀。柏駅前のシンボルであった旧そごう柏店が解体され、新しい柏駅前がこれから誕生します。市内外の人を引きつける魅力ある街づくりを目指し、再整備を進めていきますのでご期待ください。

曲調を新たに 「シン☆柏おどり」が誕生

柏まつりなどで、およそ50年踊り継がれてきた「柏おどり」。今年、踊りはそのままに、アップテンポな現代風の楽曲にアレンジした「シン☆柏おどり」が誕生し、柏まつりで大きな盛り上がりを見せました。伝統を大事にしながらも時代に合わせて変化を遂げ、これからも柏おどりは踊り継がれます。



いざ、次の50年へ

今後10年、20年、さらにその先まで希望あふれる、未来ある街へ——。これからも市では、市民の皆さんが安心して心地よく過ごせる街づくりのための取り組みを進めていきます。

